

Psaume 34

Goûtez et voyez combien l'Éternel est bon !

Avant de répondre aux questions, il est bon de lire ce psaume tranquillement 1 ou 2 fois.

1. Où et quand David a-t-il composé ce psaume, voir 1 Samuel 21 et 22 ? Que s'est-il passé avant et après les événements mentionnés dans la suscription ? Dans quel état d'esprit David pouvait-il se trouver ?
2. Quelle pensée et quel verset du psaume vous encouragent-t-ils particulièrement ?
3. Nous pourrions partager ce psaume en 6 strophes. Quelles sont les pensées communes à chaque strophe ? [Peut-être avez-vous une répartition différente des strophes, dans ce cas, notez-la !] Complétez le tableau ci-dessous.

Str.	Versets	Pensée(s) principale(s) de la strophe
1	2-4	
2	5-7	
3	8-11	
4	12-15	
5	16-19	
6	20-23	

4. **Question subsidiaire.** Ce psaume est un psaume alphabétique, c'est-à-dire que le 1^{er} verset commence par la 1^{ère} lettre de l'alphabet hébreu, le 2^e par la 2^e et ainsi de suite pour les 22 suivants. (En fait, étant donné que la suscription est au verset 1, la 1^{ère} lettre – aleph – est au v 2 et ainsi de suite.) Cette forme pourrait-elle, d'après vous, avoir une influence sur le sens ?

En général, les premiers mots des traductions correspondent aux premiers mots de l'hébreu. Voici les versets où – dans la trad. de la Colombe – le traducteur n'a pas suivi cet ordre, avec indication des termes qui sont en tête du verset : v 3 → *en l'Éternel* ; v 8 → *campe* ; v 17 → *la face de l'Éternel* ; v 18 → *crient* ; v 19 → *près de* ; v 22 → *fait mourir* ; v 23 → *libère*.